



Dekret

Decreto

des Landeshauptmanns

del Presidente della Provincia

Nr.

N.

15026/2026

32.4 Amt für Wildtiermanagement - Ufficio Gestione fauna selvatica

Betreff:

Entnahme eines Wolfes mittels Abschuss gemäß Art. 14 der Richtlinie 92/43/EWG und Art. 4, Abs. 2-bis und 2-ter des Landesgesetzes Nr. 14 vom 17. Juli 1987 – im Gemeindegebiet von Enneberg, Prags und Olang

Oggetto:

Prelievo di un lupo tramite abbattimento ai sensi dell'art. 11 della direttiva 92/43/CEE e dell'art. 4, comma 2-bis, 2-ter e 2-quater della legge provinciale n. 14/1987 – nei comuni di Marebbe, Braies e Valdaora

Auf der Grundlage von Art. 14 der Richtlinie 92/43/EWG und Art. 4, Abs. 2-bis des Landesgesetz Nr. 14 vom 17. Juli 1987 (in der Folge: LG Nr. 14/1987), hat der Landeshauptmann mit Dekret Nr. 9788 vom 12. Juni 2026 die Entnahme von 3 Wölfen in der Autonomen Provinz Bozen im Jahr 2026 durch Abschuss verfügt, wenn auf Grundlage fachlicher Bewertungen festgestellt wird, dass Wölfe den Schutz der Tierhaltung, der Biodiversität oder der öffentlichen Sicherheit gefährden.

Das Landesforstkörpers hat im Zuge des Monitorings des Wolfes sowie der Erhebung der Schäden an Nutztierbeständen festgestellt und bestätigt, dass in der Gemeinde Enneberg – insbesondere in der Örtlichkeit der Alm „Fojedöra“ – im Zeitraum vom 22. bis 30. Juni 2026 wiederholt Angriffe auf Nutztiere durch Wölfe stattgefunden haben, die zum Verlust von 6 Schafen und 1 Ziege geführt haben. Auch in den vorausgegangenen Almsaisonen und seit 2021 hat das Landesforstkörpers im Gebiet der „Fojedöra“-Alm insgesamt 62 Nutztierrisse festgestellt und bestätigt (57 Schafe und 5 Ziegen).

In Folge dieser Nutztierrisse wurde mit Dekret des Landeshauptmanns Nr. 11457 vom 02.07.2026 die Entnahme eines ersten Wolfes im betreffenden Gebiet verfügt. Die Entnahme des Wolfes wurde durch das Landesforstkörpers am 05. Juli 2026 vollzogen. Im Zuge des weiterführenden Monitorings im betreffenden Gebiet hat das Landesforstkörpers trotz der bereits durchgeführten Entnahme eines Wolfes im Zeitraum 1. Juli bis 28. August 2026 weitere 11 Nutztierrisse (9 Schafe, 2 Ziegen) durch Wölfe im betreffenden Gebiet auf der „Fojedöra“-Alm und der nahgelegenen „Sennes“-Alm festgestellt und mittels Erhebungsbericht bestätigt (Dienstbericht Prot.-Nr. 734592/2026 und Ergänzungsbericht vom 752864/2026).

Wie bereits im Dienstbericht des Landesforstkörpers bestätigt (Prot. 613509/2026), werden die Nutztiere auf der „Fojedöra“-Alm von 2 Hirten beaufsichtigt, die tägliche Kontrollgänge durchführen. Einige Tiere (Jungrinder und Milchziegen) werden über Nacht eingestallt.

Die Entnahme von schadenstiftenden Wölfen sichert mittelbar den Fortbestand der traditionellen Weide- und Alpwirtschaft und dient damit dem verfassungsrechtlich

Ai sensi dell'articolo 14 della direttiva 92/43/CEE e dell'articolo 4, comma 2-bis, della legge provinciale 17 luglio 1987, n. 14 (di seguito: L.P. n. 14/1987), il Presidente della Provincia, con Decreto n. 9788 del 12 giugno 2026, ha disposto per l'anno 2026 il prelievo tramite abbattimento di 3 esemplari di lupo nel territorio della Provincia autonoma di Bolzano, qualora, sulla base di valutazioni tecniche, venga accertato che i lupi mettano in pericolo la tutela dell'allevamento, della biodiversità o della sicurezza pubblica.

Sulla base dei rilievi del Corpo forestale provinciale, il quale, nell'ambito del monitoraggio del lupo e della raccolta dei dati relativi ai danni ai patrimoni zootecnici, ha accertato e confermato che nel Comune di Marebbe – in particolare nella località della malga „Fojedöra“ – nel periodo dal 22 al 30 giugno 2026 si sono verificati ripetuti attacchi ai danni di animali da allevamento da parte di lupi, che hanno comportato la perdita di 6 pecore e 1 capra. Anche nelle precedenti stagioni d'alpeggio, a partire dal 2021, sono state accertate e confermate da parte del Corpo Forestale Provinciale complessivamente 62 predazioni da lupo nelle località della malga „Fojedöra“ (57 pecore, 5 capre).

A seguito di tali predazioni è stato disposto con Decreto del Presidente della Provincia n. 11457 del 02.07.2026 il prelievo di un primo esemplare di lupo nel territorio interessato. Il prelievo del lupo è stato eseguito da parte del Corpo Forestale Provinciale il 5 luglio 2026. Nell'ambito del monitoraggio continuativo svolto nel territorio interessato, il Corpo forestale provinciale ha accertato e confermato che, nonostante il prelievo di un lupo, nel periodo dal 1° luglio al 28 agosto 2026 si sono verificate ulteriori 11 predazioni su bestiame (9 pecore e 2 capre) da parte di lupi, sia sulla malga „Fojedöra“ sia sulla malga adiacente „Sennes“, come documentato e confermato mediante apposito verbale di servizio (Verbale di servizio n. prot. 734592/2026 e il verbale di servizio integrativo n. prot. 752864/2026).

Come già confermato nel verbale di servizio del Corpo Forestale Provinciale (Prot. 613509/2026), gli animali da allevamento sulla malga „Fojedöra“ sono custoditi da 2 pastori che effettuano controlli quotidiani. Alcuni animali (bovini giovani e capre da latte) rimangono in stalla durante la notte.

Il prelievo di lupi responsabili di danni contribuisce in modo indiretto a garantire la continuità della tradizionale economia di pascolo e di alpeggio e tutela, pertanto, la

geschützten Erhalt der Kulturlandschaft. Im Sinne der einschlägigen Rechtsprechung erfordert die Erhaltung des Landschaftswertes als „primärer und absoluter Wert“ („*valore primario e assoluto*“) im Sinne von Art. 9 der Verfassung eine aktive Sicherung der agro-pastoralen Nutzung, da deren Aufgabe zu einem Degradationsprozess bis hin zur Rückentwicklung der Kulturlandschaft zur Urlandschaft und damit zu einem Verlust ihrer ökologischen und landschaftlichen Charakteristika, der Biodiversität und der Ökosystemleistungen führt (Verfassungsgerichtshof, Urteil Nr. 367/2007; VWG Bozen, Präsidialverfügung vom 09.08.2026; Staatsrat, VI. Sektion, Urteil Nr. 5009 vom 1.7.2021).

Art. 14 der Richtlinie 92/43/EWG sieht vor, dass Wildarten, die im Anhang V gelistet sind, aus der Natur entnommen werden können. Voraussetzung für die Entnahme ist gemäß vorgenanntem Artikel die Aufrechterhaltung des günstigen Erhaltungszustandes. Zusätzlich dazu haben die Almbewirtschafter auch noch eine ständige und tägliche Betreuung durch 2 Hirten auf der Alm vorgenommen. Auf der nicht mit einer Straße erschlossenen Alm werden einige kleine Ställe für Jungrinder und Milchziegen über Nacht genutzt.

In Anbetracht, dass:

- Der Landeshauptmann gemäß Art. 4, Abs. 2-bis des Landesgesetzes Nr. 14/1987, nach Einholen des Gutachtens des ISPRA und der Wildbeobachtungsstelle, mit Dekret Nr. 9788 vom 12. Juni 2026 die Entnahme von 3 Wölfen durch Abschuss in der Autonomen Provinz Bozen für das Jahr 2026 verfügt hat, sofern aufgrund der fachlichen Bewertung festgestellt wird, dass Wölfe den Schutz der Tierhaltung, der Biodiversität oder der öffentlichen Sicherheit gefährden.
- Das Landesforstkorps in seinen fachlichen Bewertungen (Dienstbericht Prot.-Nr. 613509/2026, Dienstbericht Prot.-Nr. 734592 und Prot.-Nr. 752864) zum Schluss kommt, dass die im Zeitraum 22. Juni bis 28. August 2026 und in der in der Gemeinde Enneberg, insbesondere in der Örtlichkeit der Alm „Fojedöra“ und „Sennes“ stattgefundenen

conservazione del paesaggio culturale, bene protetto a livello costituzionale. Ciò è conforme alla giurisprudenza, secondo cui la tutela del valore paesaggistico quale „valore primario e assoluto“ ai sensi dell'art. 9 della Costituzione richiede una salvaguardia attiva dell'uso agro-pastorale, poiché il suo abbandono innesca un processo di degrado fino alla regressione del paesaggio culturale a paesaggio naturale originario, con conseguente perdita delle sue caratteristiche ecologiche, paesaggistiche, della biodiversità e delle relative funzioni ecosistemiche (Corte Costituzionale, sentenza n. 367/2007; TRGA Bolzano, decreto presidenziale n. 89/2025 del 09.08.2026; Cons. Stato, sez. VI, sentenza n. 5009 del 1.7.2021).

L'articolo 14 della direttiva 92/43/CEE prevede che le specie selvatiche elencate nell'allegato V possano essere prelevate dalla natura. Condizione per il prelievo, ai sensi del suddetto articolo, è il mantenimento dello stato di conservazione favorevole. Inoltre, gli allevatori d'alpeggio hanno garantito una presenza costante e quotidiana mediante 2 pastori sull'alpeggio. Sulla malga non accessibile tramite strada sono attive piccole stalle che vengono utilizzate per i giovani bovini e le capre da latte durante la notte.

Considerato che:

- Il Presidente della Provincia, ai sensi dell'articolo 4, comma 2-bis, della legge provinciale n. 14/1987, previa acquisizione del parere dell'ISPRA e dell'Osservatorio faunistico provinciale, con Decreto n. 9788 del 12 giugno 2026 ha disposto per l'anno 2026 il prelievo tramite abbattimento di 3 esemplari di lupo nel territorio della Provincia autonoma di Bolzano, qualora, sulla base della valutazione tecnica, venga accertato che i lupi mettono in pericolo la tutela dell'allevamento, della biodiversità o della sicurezza pubblica.
- Il Corpo forestale provinciale, nelle proprie valutazioni tecniche (verbale di servizio n. prot. 613509/2026 e verbale di servizio n. prot. 734592 e prot. n. 752864), giunge alla conclusione che le predazioni di animali da allevamento verificatesi nel periodo dal 22 giugno al 28 agosto 2026 nel Comune di Enneberg, in particolare nella località

Nutztierrisse durch Wölfe verursacht wurden.

- Trotz der mit Dekret des Landeshauptmanns Nr. 11457 vom 02.07.2026 verfügten und vom Landesforstkorps umgesetzten Entnahme des ersten schadenstiftenden Wolfes im betreffenden Gebiet am 05.07.2026 und der vom Almbewirtschafter getroffenen Vorbeugemaßnahmen, wurden vom Landesforstkorps weitere 11 Nutztierrisse durch Wölfe im Zeitraum 05.07.26 bis 28.08.26 festgestellt und bestätigt. Damit besteht das erhöhte Risiko weiterer Schäden an Nutztieren, welches die Fortführung der notwendigen Beweidung im betreffenden Gebiet gefährdet.
- die einschlägige Rechtsprechung die Kulturlandschaft als „primären und absoluten Wert“ („*valore primario e assoluto*“) im Sinne von Art. 9 der italienischen Verfassung anerkennt und eine aktive Sicherung jener traditionellen Landnutzungsformen verlangt, deren Fortführung den Erhalt dieser charakteristischen Landschaft sowie der damit verbundenen Biodiversität und Ökosystemleistungen gewährleistet (Verfassungsgerichtshof, Urteil Nr. 367/2007; VWG Bozen, Präsidialverfügung vom 09.08.2026; Staatsrat, VI. Sektion, Urteil Nr. 5009 vom 1.7.2021).

Es wird Einsicht genommen in 14 der Richtlinie 92/43/EWG und Art. 4 Abs. 2 bis und ff. LG Nr. 14/1987.

Dies vorausgeschickt, nach Einsicht in die vorliegenden Unterlagen wird vom Landeshauptmann

verfügt:

1) die Entnahme mittels Abschusses eines (1) Wolfes im Gebiet der Gemeinden Enneberg, Prags und Olang in Anwendung von Art. 4, Abs. 2-ter Buchstabe a) LG Nr. 14 vom 17. Juli 1987.

2) die Durchführung der Maßnahme obliegt den Jagdschutzorganen gemäß Art. 31 Abs. 1 LG Nr. 14 vom 17. Juli 1987 unter der Koordination des Landesforstkorps.

della malga "Fojedöra" e "Sennes", sono state causate da lupi.

- Nonostante il prelievo del primo lupo responsabile dei danni disposto con decreto del Presidente della Provincia n. 11457 del 02.07.2026 e attuato dal Corpo Forestale Provinciale in data 05.07.2026, nonché delle misure di prevenzione adottate dal gestore della malga, nel periodo dal 05.07.2026 al 28.08.2026 sono state accertate e confermate ulteriori 11 predazioni di lupo su animali da allevamento nel medesimo territorio. Per questo motivo rimane un rischio elevato di ulteriori danni ad animali d'allevamento, mettendo così a rischio la prosecuzione della necessaria attività di pascolamento nelle località interessate.
- la giurisprudenza attuale riconosce il paesaggio culturale come "*valore primario e assoluto*" ai sensi dell'art. 9 della Costituzione e richiede una tutela attiva di quelle forme tradizionali di uso del suolo la cui continuità garantisce la conservazione di questo paesaggio caratteristico, nonché della biodiversità e dei servizi ecosistemici ad esso connessi (Corte Costituzionale, sentenza n. 367/2007; TRGA Bolzano, decreto presidenziale n. 89/2025 del 09.08.2026; Cons. Stato, sez. VI, sentenza n. 5009 del 1.7.2021).

Si prende visione dell'articolo 14 della direttiva 92/43/CEE e degli articoli 4, comma 2-bis e seguenti della legge provinciale n. 14/1987.

Ciò premesso, il Presidente della Giunta provinciale in base alle succitate premesse e vista la presente documentazione

decreta:

1) il prelievo tramite abbattimento di un (1) esemplare di lupo nel territorio dei Comuni di Marebbe, Braies e Valdaora ai sensi dell'articolo 4, comma 2-ter, lettera a), della legge provinciale 17 luglio 1987, n. 14.

2) l'esecuzione della misura compete agli organi di vigilanza venatoria ai sensi dell'articolo 31, comma 1, della legge provinciale 14 del 17 luglio 1987, sotto il coordinamento del Corpo forestale

3) die Entnahme durch Abschuss erfolgt ohne zeitliche Einschränkungen, auch unter Verwendung sämtlicher Mittel gemäß Artikel 15 Absatz 1 Buchstabe j) des Landesgesetzes Nr. 14 vom 17. Juli 1987.

provinciale.

3) il prelievo tramite abbattimento avviene senza limitazioni temporali, anche mediante l'impiego di tutti i mezzi ai sensi dell'articolo 15, comma 1, lettera j), della legge provinciale 14 del 17 luglio 1987.



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	TRENKWALDER DOMINIK	28/08/2026
Der stellvertretende Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione sostituto	DALLAGIACOMA EMILIO	28/08/2026
Der Ressortdirektor Il Direttore di Dipartimento	HOELLRIGL ULRICH	28/08/2026
Der Landeshauptmann Il Presidente	KOMPATSCHER ARNO	28/08/2026

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 5 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Dominik Trenkwalder
codice fiscale: TINIT-TRNDNK91H10M067F
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 020E1A9B
data scadenza certificato: 22/05/2029 00.00.00

nome e cognome: Ulrich Hoellrigl
codice fiscale: TINIT-HLLLCH70D09A952B
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01BFD5A5
data scadenza certificato: 03/07/2027 00.00.00

Am 28/08/2026 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 5
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Emilio Dallagiacomà
codice fiscale: TINIT-DLLMLE68H26A952A
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01A8EC24
data scadenza certificato: 14/05/2027 00.00.00

nome e cognome: Arno Kompatscher
codice fiscale: TINIT-KMPRNA71C19D571S
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01D216E9
data scadenza certificato: 25/09/2027 00.00.00

Copia prodotta in data 28/08/2026

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

28/08/2026

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma